

ŠTATISTICKÝ ÚRAD SLOVENSKEJ REPUBLIKY
Sekcia zberu a spracovania dát v priemysle a terénnych
zist'ovaní v Banskej Bystrici
Trieda SNP 75, 974 89 Banská Bystrica

Vážená pani primátorka / Vážená pani starostka
Vážený pán primátor / Vážený pán starosta

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo

Vybavuje/linka
Varivodová 048/4323 282

Banská Bystrica
10.10.2023

Vec: **Zisťovanie HFCS**

Národná banka Slovenska v spolupráci so Štatistickým úradom SR uskutočňuje na Slovensku **Zisťovanie o financiách a spotrebe domácností 2023**, ktoré je súčasťou európskeho projektu HFCS (*Household Finance and Consumption Survey*). Projekt je koordinovaný Európskou centrálnou bankou a zúčastňujú sa na ňom všetky krajiny eurozóny. Jeho cieľom je získať spoľahlivé údaje o súčasnej ekonomickej situácii domácností v eurozóne. Údaje zo zisťovania poskytnú podklady pre rôzne štúdie, ako napríklad bytové otázky mladých, úspory a dôchodkové otázky starších osôb, výskum vplyvu bohatstva na spotrebu, zadlženosť domácností, prístupnosť získania úveru, atď. Výsledky zisťovania umožnia získať dôležitý pohľad na ekonomické správanie sa rozličných typov domácností, čím sa stanú cenným prínosom v mnohých hospodársko-politických oblastiach eurosystému.

Na Slovensku bolo do zisťovania pre rok 2023 vybraných **651** samospráv, medzi nimi aj Vaše mesto / Vaša obec. Do zisťovania je zaradených takmer **4-tisíc** domácností.

Zisťovanie sa uskutoční v období od októbra 2023 do konca januára 2024.

V tomto období vybrané domácnosti vo Vašom meste / Vašej obci navštívi pracovník poverený funkciou opytovateľa, ktorý je povinný preukázať sa **osobitným poverením, ako aj pozývacím listom podpísaným výkonným riaditeľom NBS a predsedom Štatistického úradu SR**. Všetky informácie a názory, ktoré nám v rámci tohto zisťovania domácnosti poskytnú, sú chránené, nezverejňujú sa a využijú sa výhradne pre štatistické a vedecké účely *nekomerčného charakteru*. Ochranu dôverných štatistických údajov upravuje zákon č. 540/2001 Z. z. o štátnej štatistike v znení neskorších predpisov a ochranu osobných údajov Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej len „nariadenie“) a zákon č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Za ochranu dôverných aj osobných údajov zodpovedá Štatistický úrad Slovenskej republiky, ktorého zamestnanci sú viazaní mlčanlivosťou o všetkých štatistických údajoch a osobných údajoch, ktoré sa pri svojej práci dozvedia.

Podrobnejšie informácie sa môžete dozvedieť na stránke ŠÚ SR na adrese www.statistics.sk alebo telefonicky na telefónnom čísle 041/511 3229, 0905 925 932 - **Ing. Beáta Komačková**, vedúca oddelenia, adresa: Framborská 23, 011 21 Žilina.

Vážená pani primátorka / Vážená pani starostka / Vážený pán primátor / Vážený pán starosta, obraciam sa na Vás s prosbou o spoluprácu pri realizácii uvedeného zisťovania. Uvítali by sme, keby ste aj Vy pomohli prispieť k úspešnému zrealizovaniu tohto projektu, či už formou šírenia tejto informácie medzi obyvateľmi Vášho mesta / Vašej obce (spôsobom v mieste obvyklým), ale aj - v prípade potreby - poskytnutím pomoci našim opytovateľom.

Za Vašu ochotu, ústretovosť i porozumenie Vám ďakujeme.

Štatistický úrad Slovenskej republiky
sekcia zberu a spracovania dát
v priemysle a terénnych zisťovaní
v Banskej Bystrici
.S-

Ing. Zlata Jakobovic, CSc.
generálna riaditeľka sekcie
Štatistický úrad SR v Banskej Bystrici



ŠTATISTICKÝ
ÚRAD
SLOVENSKEJ
REPUBLIKY

Telefón: +421 48 4323282 | E-mail: zuzana.varivodova@statistics.sk

www.statistics.sk | IČO: 00166 197

Stupeň dôvernosti: interné

ŠTATISTICKÝ ÚRAD SLOVENSKEJ REPUBLIKY, Lamačská cesta 3/C, 840 05 Bratislava

Sekcia: Oddelenie spracovania terénnych zisťovaní

Adresát:

Váš list číslo:

Zo dňa:

Naše číslo: 16690-3677/2023-13

Vybavuje/Linka: Zuzana Varivodová/+421 48 4323282

Miesto: Bratislava

Dátum: 10.10.2023

Vec: Zisťovanie HFCS 2023

Dobrý deň pani primátorka / pani starostka, pán primátor / pán starosta, posielame Vám informáciu o realizácii Zisťovania o financiách a spotrebe domácností 2023 (HFCS) vo Vašom meste / Vašej obci.

Národná banka Slovenska v spolupráci so Štatistickým úradom SR uskutočňuje na Slovensku Zisťovanie o financiách a spotrebe domácností 2023, ktoré je súčasťou európskeho projektu HFCS (Household Finance and Consumption Survey). Projekt je koordinovaný Európskou centrálnou bankou a zúčastňujú sa na ňom všetky krajiny eurozóny. Jeho cieľom je získať spoľahlivé údaje o súčasnej ekonomickej situácii domácností v eurozóne. Údaje zo zisťovania poskytnú podklady pre rôzne štúdie, ako napríklad bytové otázky mladých, úspory a dôchodkové otázky starších osôb, výskum vplyvu bohatstva na spotrebu, zadlženosť domácností, prístupnosť získania úveru, atď. Výsledky zisťovania umožnia získať dôležitý pohľad na ekonomické správanie sa rozličných typov domácností, čím sa stanú cenným prínosom v mnohých hospodársko-politických oblastiach eurosystému.

Na Slovensku bolo do zisťovania pre rok 2023 vybraných 651 samospráv, medzi nimi aj Vaše mesto / Vaša obec. Do zisťovania je zaradených takmer 4-tisíc domácností.

Zisťovanie sa uskutoční v období od októbra 2023 do konca januára 2024.

V tomto období vybrané domácnosti vo Vašom meste / Vašej obci navštívi pracovník poverený funkciou opytovateľa, ktorý je povinný preukázať sa osobitným poverením, ako aj pozývacím listom podpísaným výkonným riaditeľom NBS a predsedom Štatistického úradu SR. Všetky informácie a názory, ktoré nám v rámci tohto zisťovania domácnosti poskytnú, sú chránené, nezverejňujú sa a využijú sa výhradne pre štatistické a vedecké účely nekomerčného charakteru. Ochranu dôverných štatistických údajov upravuje zákon č. 540/2001 Z. z. o štátnej štatistike v znení neskorších predpisov a ochranu osobných údajov Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej len „nariadenie“) a zákon č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Za ochranu dôverných aj osobných údajov zodpovedá Štatistický úrad Slovenskej republiky, ktorého zamestnanci sú viazaní mlčanlivosťou o všetkých štatistických údajoch a osobných údajoch, ktoré sa pri svojej práci dozvedia.

Vážená pani primátorka / Vážená pani starostka / Vážený pán primátor / Vážený pán starosta, obraciam sa na Vás s prosbou o spoluprácu pri realizácii uvedeného zisťovania. Uvítali by sme, keby ste aj Vy pomohli prispieť k úspešnému zrealizovaniu tohto projektu, či už formou šírenia tejto informácie medzi obyvateľmi Vášho mesta / Vašej obce (spôsobom v mieste obvyklým), ale aj - v prípade potreby - poskytnutím pomoci našim opytovateľom.

Za Vašu ochotu, ústretovosť i porozumenie Vám ďakujeme.

S pozdravom

Štatistický úrad SR,
Sekcia Banská Bystrica

Na vedomie:

Podpisuje:

Funkcia:

Telefón: +421 2 50236 222

E-mail: info@statistics.sk

**Stupeň
dôvernosti:**

verejné